

УДК 323.15(=161.3)

**ИНФОРМАЦИОННАЯ ПОДДЕРЖКА  
СОТЕЧЕСТВЕННИКОВ  
В СОХРАНЕНИИ И РАЗВИТИИ  
ИХ НАЦИОНАЛЬНО-КУЛЬТУРНОЙ  
САМОБЫТНОСТИ**

**Т. И. Шупенко,**  
*преподаватель кафедры  
социально-гуманитарных  
дисциплин БГПУ*

Поступила в редакцию 02.02.18.

UDC 323.15(=161.3)

**INFORMATION SUPPORT  
OF THE COMPATRIOTS  
IN CONSERVATION AND  
DEVELOPMENT OF THEIR NATIONAL  
AND CULTURAL IDENTITY**

**T. Shupenko,**  
*Teacher of the Department of Social  
and Humanitarian Disciplines of the  
Belarusian State Pedagogical University*

Received on 02.02.18.

Статья посвящена такому направлению диаспоральной политики, как информационная поддержка белорусов зарубежья в сохранении и развитии их национально-культурной самобытности. Ее актуальность определяется наличием аудитории, заинтересованной в получении и распространении информации о Республике Беларусь, а также необходимостью повышения эффективности информационной политики. Автором проанализированы программы и инициативы, реализуемые органами государственной власти, архивные материалы из фондов МИД и аппарата Уполномоченного по делам религий и национальностей, печатные и электронные СМИ Беларуси и диаспоры.

*Ключевые слова:* белорусская диаспора, диаспоральная политика, общественные организации, соотечественники, информационное сотрудничество, средства массовой информации.

The article is devoted to such a direction of the diasporal policy as the information support of the Belarusian people abroad in the preservation and development of their national and cultural identity. Its relevance is determined by the presence of an audience interested in receiving and disseminating information about the Republic of Belarus, as well as the need to improve the effectiveness of information policy. The author analyzed programs and initiatives implemented by state authorities, archival materials from the funds of the Ministry of Foreign Affairs and the Office of the Commissioner for Religious and Ethnic Affairs, printed and electronic media of Belarus and the diaspora.

*Keywords:* Belarusian diaspora, diaspora policy, public organizations, compatriots, information cooperation, mass media.

**В**ведение. Информационный ресурс представляется важным как для Республики Беларусь, так и для диаспоры. Диаспора заинтересована в получении достоверной информации о родной стране. Органы государственной власти принимают меры по распространению информации о реализации государственной политики в отношении соотечественников, а также о событиях, происходящих на их исторической родине. С другой стороны, СМИ диаспоры могут выступать в качестве средств продвижения положительного имиджа страны на международной арене.

Цель статьи состоит в изучении опыта сотрудничества органов государственной власти Беларуси и общественных организаций диаспоры в информационной сфере и анализе возможностей и способов взаимодействия.

При написании статьи автором проанализированы программы и инициативы, реализуемые органами государственной власти, архивные материалы из фондов МИД и аппарата Уполномоченного по делам религий и национальностей, печатные и электронные СМИ Беларуси и диаспоры.

*Основная часть.* Сотрудничество с белорусской диаспорой в информационной сфере реализуется на основе «Программы развития профессиональной сферы, национальных отношений и сотрудничества с соотечественниками за рубежом на 2016–2020 гг.», где в разделе «Мероприятия по сотрудничеству в области информации» предусматриваются такие инициативы, как обеспечение объединений соотечественников и их средств массовой информации через интернет-сайт Уполномоченного по делам религий и национальностей объективной информацией о си-

туации в политической, экономической, социальной и других сферах в Республике Беларусь; оказание содействия участию СМИ общественных объединений соотечественников, проживающих за рубежом, в выставках «СМИ в Беларуси»; организация семинаров, пресс-конференций и других мероприятий для журналистов и редакций СМИ по вопросам освещения деятельности общественных объединений белорусов за рубежом и их сотрудничества с Республикой Беларусь и др. [1].

В подпрограмме «Белорусы в мире» на 2016–2020 г. предусмотрены следующие мероприятия: «16. Проведение республиканского конкурса среди журналистов и средств массовой информации на лучшее освещение вопросов межнациональных и межконфессиональных отношений, межкультурного диалога в Республике Беларусь и сотрудничества с соотечественниками за рубежом; 17. организация и проведение семинаров-практикумов для представителей средств массовой информации белорусов» [2].

Важной задачей является обеспечение зарубежных соотечественников точной и правдивой информацией о Беларуси, ее внутренней и внешней политике. При содействии Министерства иностранных дел и аппарата Уполномоченного по делам религий и национальностей издается газета «Голас Радзімы», предназначенная для соотечественников за рубежом. С 2005 г. на зарубежные страны осуществляет вещание международный спутниковый телеканал «Беларусь 24», созданный Национальной государственной телерадиокомпанией (НГТРК) для зарубежных телезрителей, в первую очередь, для выходцев из Беларуси и стран бывшего СССР. В настоящее время «Беларусь 24» осуществляет трансляцию на территории России, Украины, стран СНГ, Прибалтики, Кавказа, Восточной и Западной Европы, США, Канады. Он также доступен в Интернете на официальном сайте и в социальных сетях [3].

С другой стороны, наша страна может использовать информационный ресурс диаспоры в своих целях. Организационно большая часть соотечественников объединена в более чем 200 общественных объединений и организаций в разных странах мира. В современных условиях развития интегративных процессов они могут представлять собой значительный ресурс и выступать проводниками информации о Республике Беларусь в странах своего нахождения.

Большинство зарубежных стран, имеющих организационные структуры соотечественников за рубежом, стремится привлекать их к сотрудничеству и использовать потенциальные возможности в своих интересах. Чтобы представлять мировому сообществу свои достижения в сфере культуры, спорта, экономики и науки, продвигать на мировой рынок белорусские товары, Беларусь также может использовать возможности диаспоры. Однако на данном этапе соотечественники практически не привлекаются к решению таких задач. Их информированность о Республике Беларусь и ее достижениях недостаточна, а в странах дальнего зарубежья часто отсутствует. Как следствие, оценка ими событий в стране формируется на основе критически настроенных к Беларуси западных СМИ. В лучшем случае нейтрально освещаются события, происходящие в Беларуси, или мероприятия белорусской диаспоры. Можно заключить, что существует проблема неудовлетворенности спроса на достоверную информацию о Республике Беларусь в некоторых странах и ее интерпретации с негативной точки зрения в СМИ этих стран. Часто причинами сложившегося положения является периодическая антибелорусская риторика в СМИ стран проживания диаспоры, и при нехватке объективной информации о современной ситуации в Беларуси соотечественники не всегда стремятся показывать себя белорусами. В исследовании, посвященном формированию медиаобраза Беларуси в медиасфере Великобритании и США, авторы приходят к выводу, что «имеющее место быть в некоторых из проанализированных изданий тенденциозное информационное освещение событий в стране и доминирование материалов на политическую тематику свидетельствует о преобладании негативных тенденций» [4, с. 119]. В регионах, где организации белорусов ведут активную работу и эмигранты ощущают себя частью белорусской национальной общности, эта тенденция не носит выраженного характера.

В Концепции национальной безопасности Республики Беларусь отмечается, что «сохраняется отставание от ведущих стран мира по уровню информатизации. В условиях открытости информационного пространства страны и конкуренции со стороны иностранного информационного продукта недостаточными остаются качество и популярность белорусского национального кон-

тента» [5]. Такая ситуация требует разрешения путем разработки современной стратегии, опираясь на опыт зарубежных стран. Можно привести пример Польши, которая активно использует информационный ресурс как инструмент «мягкой силы» на территории восточных соседей. В Беларуси ведут вещание канал «Белсат», радио «Рация» и «Европейское радио для Белоруссии». На трансляцию телеканала «Белсат» (на белорусском языке) ежегодно выделяется около 4 млн долларов [6, с. 183]. Выходят польские издания, например, журнал «Новая Восточная Европа», который издается на четырех языках (польском, английском, русском и украинском). Существует также несколько популярных информационных и новостных веб-ресурсов, ориентированных на украинскую, белорусскую и российскую аудитории, в частности Eastbook.eu [6, с. 183].

До 2007 г. информацией о Республике Беларусь активно обеспечивала газета для соотечественников за рубежом «Голас Радзімы», которая расходилась тиражом до 2000 экз. в 52 страны мира и имела специальные приложения для выхода в Израиле и Молдове. К концу 2000-х гг. по экономическим причинам (уменьшение тиража) газета потеряла большую часть читательской аудитории и снизила влияние на соотечественников. В настоящее время ее электронная версия расположена на сайте газеты «Советская Белоруссия» [7].

Активную деятельность по реализации сотрудничества с соотечественниками в информационной сфере осуществляет Аппарат Уполномоченного по делам религий и национальностей. В 2006 г. им инициировалось привлечение соотечественников к взаимодействию по проектам спутникового телеканала «Беларусь ТВ» и работе «Радиостанции «Беларусь»». Например, в Приднестровском регионе Молдовы вещание «Беларусь ТВ» осуществлялось при содействии белорусской диаспоры [7]. В аппарате Уполномоченного формируется архив видеоматериалов о культурной и общественной деятельности структур диаспоры, проводимых ими крупных культурно-массовых мероприятиях.

Большинство общественных организаций соотечественников в странах своего пребывания имеют налаженные контакты взаимодействия с местными СМИ (региональное телевидение, радио, газеты), а иногда и собственные СМИ, что может быть использовано как инструмент продвижения позитивной

информации о Республике Беларусь в этих странах. Соотечественники могут выступать общественными аналитиками и координаторами распространения такой информации в странах своего пребывания. При поддержке аппарата Уполномоченного, Министерства информации и Белорусского общества по связям с соотечественниками за рубежом «Радзіма» представители СМИ белорусской диаспоры за рубежом регулярно участвуют в выставке «СМИ в Беларуси», в рамках которой они обмениваются друг с другом опытом своей работы и налаживают контакты с белорусскими СМИ.

Аппарат Уполномоченного поддерживает взаимодействие с пресс-службой Министерства иностранных дел, периодически размещает информацию в бюллетене «Белорусы России», выпускаемом Посольством Республики Беларусь в Российской Федерации. Публикации о Беларуси регулярно размещаются в СМИ диаспоры: газетах «Прамень» (г. Рига, Латвия), «Весткі з Беларусі» (г. Львов, Украина), «Мая Радзіма» (г. Новосибирск, Россия), «Світанак» (г. Бишкек, Кыргызстан), «Сябры» (г. Москва, Россия) [7].

Активную трансляцию в зарубежные страны осуществляет Радио «Беларусь», которое является структурным подразделением Национальной государственной телерадиокомпании Республики Беларусь. С 1962 г. передачи выходили в эфир только на белорусском языке, с 1985 г. – на немецком, с 1998 г. – на русском и английском, с 2006 г. – на польском, с 2010 г. – на французском и испанском, с 2013 г. – на китайском. В 2017 г. началось вещание на арабском языке. Приоритетным направлением является популяризация народной, классической и современной белорусской музыки [8].

Анализ СМИ белорусской диаспоры в странах СНГ и ближнего зарубежья подтверждает заинтересованность в развитии информационных связей. Например, в Украине с 2001 г. Полтавским культурно-просветительским обществом «Агница» на областном телевидении идет передача «О Беларуси с любовью» [7]. С 2000 г. издается информационно-рекламный журнал «Крым-Беларусь», основателем которого является Крымское белорусское культурно-просветительское общество. В нем печатается информация о сотрудничестве в торгово-экономической, научно-технической и гуманитарно-культурных областях между Республикой Беларусь и Республикой Крым, реклама про-

дукции субъектов хозяйствования и объектов отдыха и туризма. В 2003 г. журнал победил в конкурсе «Золотое перо» среди СМИ национальных меньшинств Украины в номинации за лучшее освещение национальной легенды, традиций и обрядов [9]. С 2003 г. выходит газета Белорусского общества Львовской области «Весткі з Беларусі» [7]. В Одесском регионе Украины на областном телевидении регулярно выходят передачи о деятельности общественных организаций белорусов г. Одессы и г. Белгород-Днестровский [7].

В Казахстане в г. Павлодаре, в рамках областной телепрограммы «Казахстан – наш общий дом», ежемесячно выходит 20-минутная передача на белорусском языке. Основная ее тематика – освещение деятельности диаспоры Павлодарской области. В г. Кустанай за счет средств белорусской диаспоры издается еженедельная областная газета «Зубр» (тираж 10–12 тыс. экземпляров) [7]. На официальном сайте Ассамблеи народа Казахстана, а также на сайте белорусского посольства в Республике Казахстан размещена информация о деятельности белорусских национально-культурных центров [10].

Общественное объединение белорусов в Кыргызстане периодически осуществляет выпуск газеты «Світанак», поддерживаются контакты со СМИ страны проживания [7].

По инициативе и при содействии Посольства Республики Беларусь в Российской Федерации в ряде региональных газет в Российской Федерации выпускаются материалы по белорусской и интеграционной тематике. Ряд белорусских общественных организаций имеет свои сайты, издает газеты и информационные листовки. Так, в г. Новосибирске городская общественная организация «Белорусский культурно-просветительский центр имени Евфросинии Полоцкой» издает газету «Мая Радзіма», а на телеканале «МКС-21 канал» два раза в неделю проходит передача «Белорусский канал». В Мурманске имеется договоренность с ГТРК «Мурман» о предоставлении эфирного времени для белорусских передач «Раніца» и «Крыніца». Калининградское землячество белорусов совместно с Белорусско-Балтийским торговым домом, объединениями «РосБелрыба» и «Белорусская мебель» учредили «Белорусский культурно-информационный центр», который два раза в неделю выпускает на белорусском языке радиопрограмму «Крыніца». В Москве периодически выходит

газета «Сябры». В Иркутске регулярно издается в печатном виде и рассылается по Интернету газета Иркутского общества белорусской культуры им. Яна Черского «Маланка». В Красноярске издается газета «Калі ласка», в Томске – «Белыя Росы» [7]. Посольством Республики Беларусь в Российской Федерации издается информационный бюллетень «Белорусы России», газета Федеральной национально-культурной автономии (ФНКА) «Белорусы России» с аналогичным названием и альманаха белорусов Дона «Мы – славяне» [7].

При содействии Посольства Республики Беларусь с 1994 г. выходит газета Союза белорусов Латвии «Прамень». Главный редактор газеты Л. Г. Шаковец награжден Почетной грамотой Министерства информации Республики Беларусь [7]. В 2015 г. Белорусское культурно-просветительское общество «Уздым» (г. Даугавпилс) начало издавать одноименную газету [11].

В Польше издается еженедельник белорусов Польши «Ніва», журнал «Часопіс», ежемесячник «Праваслаўны агляд», осуществляют вещание «Радыё Беласток», радио «Артадоксія» [12]. В Китае в г. Далинь в 2010 г. образовано белорусское землячество, которое представило два проекта по укреплению связей и продвижению имиджа Беларуси в Китае для интернет-проекта «Имидж Республики Беларусь» [13, с. 12]. В Аргентине выходит «Новая газета» – издание для белорусов зарубежья [14].

По инициативе белорусов Канады создана интернет-версия журнала «Сакавік» [15], а британские белорусы в 2013 г. восстановили англоязычный The Journal of Belarusian Studies, который являлся одним из важнейших изданий со второй половины 1960-х гг. до 1988 г. [16]. В нем публиковались статьи о дореволюционной Беларуси, рецензии на книги, изданные в Беларуси. Это единственное издание на английском языке, посвященное изучению Беларуси в контексте общественных наук. В Лондоне также издается «Беларус на чужыне» [17]. В Нью-Йорке выходит газета «Беларус», которая является одним из старейших изданий белорусской эмиграции с 1950 г. [18]. В ней содержится информация об истории и современной деятельности белорусов зарубежья.

**Заключение.** Государством проделана значительная работа по формированию путей и способов информационной поддержки представителей диаспоры. Радио «Бела-

рус» ведет вещание на 9 языках и охватывает аудиторию ближнего и дальнего зарубежья. Телеканал «Беларусь 24» транслируется в более 100 странах с аудиторией более 270 млн человек. Перспективность использования информационного потенциала белорусской диаспоры заключается в наличии заинтересованной аудитории и средств продвижения информации о Республике Беларусь. Белорусы зарубежья объединены в более чем 200 организаций, которые имеют свои СМИ или возможности использовать в этих целях СМИ стран проживания. Тем не менее необходимо акцентировать внимание

на существовании проблемы неудовлетворенности спроса на достоверную информацию о Республике Беларусь, особенно в странах дальнего зарубежья. Это ставит перед органами государственной власти задачи совершенствования информационной политики, в частности:

- усилить информационную поддержку белорусов зарубежья, в том числе путем использования СМИ соотечественников;
- использовать современные интернет-возможности и ресурсы диаспоры для создания англоязычных сайтов с целью расширить аудиторию дальнего зарубежья.

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Программа развития конфессиональной сферы, национальных отношений и сотрудничества с соотечественниками за рубежом на 2016–2020 годы [Электронный ресурс] : утв. решением коллегии аппарата Уполномоч., 2 февр. 2016 г., № 1 // Могилевский областной исполнительный комитет. – Режим доступа: <http://mogilev-region.gov.by/category/religiya-i-nacionalnosti/programma-razvitiya-konfessionalnoy-sfery-nacionalnyh-otnosheniy-i>. – Дата доступа: 12.07.2017.
2. Государственная программа «Культура Беларуси» на 2016–2020 годы [Электронный ресурс] : утв. постановлением Совета Министров Респ. Беларусь, 4 марта 2016 г., № 180 // Минский областной институт развития образования. – Режим доступа: <http://www.moiro.by/1/2016.05/6/1/Gosudarstvennaya-programma-KULTURA-BELARUSI-na-2016-2020-gody.pdf>. – Дата доступа: 01.11.2017.
3. О телеканале Беларусь 24 [Электронный ресурс] // Беларусь 24. – Режим доступа: <http://belarus24.by/content/belarus-24>. – Дата доступа: 01.12.2017.
4. Соловьев, П. Л. Оценка медиаобраза Беларуси в медиасфере Великобритании и США [Электронный ресурс] / П. Л. Соловьев, И. С. Гордиенко // Медиасфера и медиаобразование: специфика взаимодействия в современном социокультурном пространстве : сб. ст. / Могилев. высш. колледж М-ва внутр. дел Респ. Беларусь ; редкол.: С. В. Вендиктов (отв. ред.) [и др.]. – Могилев, 2014. – Режим доступа: [http://www.institutemvd.by/components/com\\_chronoforms5/chronoforms/uploads/20160404161050\\_SoloviovGordienko.pdf](http://www.institutemvd.by/components/com_chronoforms5/chronoforms/uploads/20160404161050_SoloviovGordienko.pdf). – Дата доступа: 28.11.2017.
5. Концепция национальной безопасности Республики Беларусь [Электронный ресурс] : утв. Указом Президента Респ. Беларусь, 9 нояб. 2010 г., № 575 : в ред. Указа Президента Респ. Беларусь от 24.01.2014 г. // Национальный правовой Интернет-портал Республики Беларусь. – Режим доступа: <http://www.pravo.by/document/?guid=3871&p0=P31000575>. – Дата доступа: 01.12.2017.
6. Косолапов, Н. А. «Мягкая сила» Республики Польша. На примере Украины и Белоруссии / Н. А. Косолапов // Свободная мысль. – 2016. – № 3. – С. 177–188.
7. Информация о СМИ белорусской диаспоры // Архив Уполномоченного по делам религий и национальностей Республики Беларусь.

#### REFERENCES

1. Programma razvitiya konfessionalnoy sfery, natsionalnykh otnosheniy i sotrudnichestva s sootечественnikami za rubezhom na 2016-2020 gody [Elektronnyy resurs] : utv. resheniyem kollegii apparata Upolnomoch., 2 fevr. 2016 g., № 1 // Mogilyovskiy oblastnoy ispolnitelnyy komitet. – Rezhim dostupa: <http://mogilev-region.gov.by/category/religiya-i-nacionalnosti/programma-razvitiya-konfessionalnoy-sfery-nacionalnyh-otnosheniy-i>. – Data dostupa: 12.07.2017.
2. Gosudarstvennaya programma “Kultura Belarusi” na 2016–2020 gody [Elektronnyy resurs] : utv. postanovleniyem Soveta Ministrov Resp. Belarus, 4 marta 2016 g., № 180 // Minskiy oblastnoy institut razvitiya obrazovaniya. – Rezhim dostupa: <http://www.moiro.by/1/2016.05/6/1/Gosudarstvennaya-programma-KULTURA-BELARUSI-na-2016-2020-gody.pdf>. – Data dostupa: 01.11.2017.
3. O telekanale Belarus 24 [Elektronnyy resurs] // Belarus 24. – Rezhim dostupa: <http://belarus24.by/content/belarus-24>. – Data dostupa: 01.12.2017.
4. Solovyov, P. L. Otsenka mediaobraza Belarusi v mediasfere Velikobritanii i SSHa [Elektronnyy resurs] / P. L. Soslovyov, I. S. Gordiyenko // Mediasfera i media-obrazovaniye: spetsifika vzaimodeystviya v sovremennom sotsiokulturnom prostranstve : sb. st. / Mogilyov. vyssh. kolledzh M-va vnutr. del Resp. Belarus ; redkol.: S. V. Venidiktov (otv. red.) [i dr.]. – Mogilyov, 2014. – Rezhim dostupa: [http://www.institutemvd.by/components/com\\_chronoforms5/chronoforms/uploads/20160404161050\\_SoloviovGordienko.pdf](http://www.institutemvd.by/components/com_chronoforms5/chronoforms/uploads/20160404161050_SoloviovGordienko.pdf). – Data dostupa: 28.11.2017.
5. Kontseptsiya natsionalnoy bezopasnosti Respubliki Belarus [Elektronnyy resurs] : utv. Ukazom Prezidenta Resp. Belarus, 9 noyab. 2010 g., № 575 : v red. Ukaza Prezidenta Resp. Belarus ot 24.01.2014 g. // Natsionalnyy pravovoy Internet-portal Respubliki Belarus. – Rezhim dostupa: <http://www.pravo.by/document/?guid=3871&p0=P31000575>. – Data dostupa: 01.12.2017.
6. Kosolapov, N. A. “Myagkaya sila” Respubliki Polsha. Na primere Ukrainy i Belorussii / N. A. Kosolapov // Svobodnaya mysl. – 2016. – № 3. – S. 177-188.
7. Informatsiya o SMI belorusskoy diaspory // Arkhiv Upolnomochennogo po delam religiy i natsionalnostey Respubliki Belarus.

8. Радио «Беларусь» [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <http://radiobelarus.by>. – Дата доступа: 01.12.2017.
9. 15 лет журналу «Крым – Беларусь» [Электронный ресурс] // Официальный сайт муниципального образования городской округ Евпатория Республики Крым. – Режим доступа: <http://my-evp.ru/15-let-zhurnalu-krym-belarus>. – Дата доступа: 01.12.2017.
10. Ассамблея народа Казахстана [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <http://assembly.kz/ru>. – Дата доступа: 01.03.2017.
11. Уздым [Электронный ресурс] : белорус. культур.-просветит. о-во. – Режим доступа: <http://uzdim.lv>. – Дата доступа: 01.03.2017.
12. Сродкі масавай інфармацыі [Электронны рэсурс] // Пасольства Рэспублікі Беларусь у Рэспубліцы Польша. – Рэжым доступу: [http://poland.mfa.gov.by/be/bilateral\\_relations/belarusiny/smi](http://poland.mfa.gov.by/be/bilateral_relations/belarusiny/smi). – Дата доступу: 01.03.2017.
13. *Плескачевская, И.* Наши корни в Поднебесной земле / И. Плескачевская // Совет. Белоруссия. – 2012, 25 янв. – С. 12.
14. *Шабельцаў, С. В.* «Новая газета» як ворган беларускіх эмігрантаў у Аргентыне / С. В. Шабельцаў // Запісы / Беларус. ін-т навукі і мастацтва. – Нью-Ёрк, 2014. – Кн. 37. – С. 663–667.
15. Культура, нацыя, гісторыя, мова, беларусы, дзяржава [Электронны рэсурс]. – Рэжым доступу: <https://sakavik.net>. – Дата доступу: 01.11.2017.
16. Журнал беларускіх даследаванняў [Электронны рэсурс]. – Рэжым доступу: <http://belarusjournal.com/be>. – Дата доступу: 01.03.2017.
17. Беларус на чужыне [Электронны рэсурс] // Skarynauka online. – Рэжым доступу: <http://online.skaryna.org.uk/items/show/60>. – Дата доступу: 01.03.2017.
18. Беларус [Электронны рэсурс]. – Рэжым доступу: <http://www.bazahq.org/gazeta-belarus>. – Дата доступу: 01.03.2017.
8. Radio “Belarus” [Elektronnyy resurs]. – Rezhim dostupa: <http://radiobelarus.by>. – Data dostupa: 01.12.2017.
9. 15 let zhurnalu “Krym-Belarus” [Elektronnyy resurs] // Ofitsialnyy sayt munitsipalnogo obrazovaniya gorodskoy okrug Yevpatoriya Respubliki Krym. – Rezhim dostupa: <http://my-evp.ru/15-let-zhurnalu-krym-belarus>. – Data dostupa: 01.12.2017.
10. Assambleya naroda Kazakhstana [Elektronnyy resurs]. – Rezhim dostupa: <http://assembly.kz/ru>. – Data dostupa: 01.03.2017.
11. Uzdyim [Elektronnyy resurs] : belorus. kultur.-prosvetit. o-vo. – Rezhim dostupa: <http://uzdim.lv>. – Data dostupa: 01.03.2017.
12. Srodki masavay infarmatsyi [Elektronny resurs] // Pасolstva Respubliki Belarus u Respublitsy Polsha. – Rezhym dostupu: [http://poland.mfa.gov.by/be/bilateral\\_relations/belarusiny/smi](http://poland.mfa.gov.by/be/bilateral_relations/belarusiny/smi). – Data dostupu: 01.03.2017.
13. Pleskachevskaya, I. Nashi korni v Podnebesnoy zemle / I. Pleskachevskaya / Sovet. Belorussiya. – 2012. – 25 yanv. – S. 12.
14. *Shabeltsau, S. V.* “Novaya gazeta” yak vorgan belaruskikh emigrantau u Argentyne / S. V. Shabeltsau // Zapisy / Belarus. in-t navuki i mastatstva. – Nyu/York, 2014. – Kn. 37. – S. 663–667.
15. Kultura, natsyya, gistoryya, mova, belarusy, dzyarzhava [Elektronnyy resurs]. – Rezhym dostupu: <https://sakavik.net>. – Data dostupu: 01.11.2017.
16. Zhurnal belaruskikh dasledavannyau [Elektronny resurs]. – Rezhym dostupu: <http://belarusjournal.com/be>. – Data dostupu: 01.03.2017.
17. Belarus na chuzhyne [Elektronny resurs] // Skarynauka online. – Rezhym dostupu: <http://online.skaryna.org.uk/items/show/60>. – Data dostupu: 01.03.2017.
18. Belarus [Elektronny resurs] / Rezhym dostupu: <http://www.bazahq.org/gazeta-belarus>. – Data dostupu: 01.03.2017.